



Број/Број: 01/6-50-1-6-22/10

Сарајево/Sarajevo, 17. 06. 2010.

ИЗВЈЕШТАЈ

о посјети делегације Комисије за остваривање равноправности полова Савезној Републици Њемачкој

На позив Комитета за питања породице, старије, жене и омладину Бундестага, делегација Комисије за остваривање равноправности полова Представничког дома Парламентарне скупштине Босне и Херцеговине, у којој су били: Нермина Заимовић-Узуновић, Саво Ерић и Ремзија Кадрић, те секретар Комисије Даворин Семеник, 9. и 10. јуна 2010. године боравила је у посјети Савезној Републици Њемачкој.

Први састанак одржан је 9. јуна у Савезном министарству за породицу, омладину, старе и жене са др Јозефом Хекеном, државним секретаром у Министарству и сарадницама, који је након изражене добродошлице нашој делегацији објаснио надлежности и организацију Министарства. Нагласио је да остваривање принципа равноправности полова види као цјеловит цјеложивотни процес, те да равноправност полова постоји кад су у питању менаџерске позиције у државним институцијама, те у јавним и другим великим компанијама, али да има проблема на нижим нивоима. Истакао је проблеме с којима се сусрећу због пакета мјера штедње које спроводе и које захтијевају смањење неких права из области рада и социјалне заштите, па је то појаснио на примјеру накнада за лица пријављена на бироу за запошљавање, који уз накнаду примају и друге видове помоћи, нпр. за дјецу, те да је то дестимулирајуће дјеловало на њихову амбицију да пронађу запослење или да се преквалификују.

Нермина Заимовић -Узуновић захвалила је на добродошлице, те је објаснила позицију наше комисије и њене надлежности, као и питања којима смо се бавили у протеклом периоду.

Захвалила је Њемачкој на помоћи у тешким временима за нас, те истакла да је сада пред БиХ нова фаза, када желимо приступити ЕУ.

Истакла је да због унутрашњих неслагања имамо проблема у спровођењу реформи, па тако и реформе Устава ради извршавања одлуке Суда за људска права у Стразбуру, као и других питања из области људских права.

Циљ посјете је, између осталог, да путем размјене искустава и добре праксе остваримо веће учешће жена у јавном животу, те да отклањамо дискриминацију кад је у питању запошљавање, образовање и социјална заштита. Нагласила је жељу за сарадњом на пројектима образовања, те заштите дјече.

Јозеф Хекен рекао је да разумије да је у ситуацији каква је у нашој земљи тешко ставити питања равноправности полова на дневни ред, те да је отворен за билатералну сарадњу у конкретним пројектима.

И у Њемачкој има примјера злостављања дјецe, а у посљедње вријеме неколико дјецe умрло је од глади и поред многобројних институција за бригу и заштиту дјецe.

Присутни су и примјери насиља у породици.

Министарство ради на два нивоа, један је законодавни или глобални, а други је свакодневни или радни ниво, па су тако презентоване активности на укључивању мушкараца у традиционално женска занимања као што су васпитачи у вртићима и њега старијих особа.

Наглашено је да у Њемачкој све више мушкараца користи породилско одсуство, те је овај проценат порастао са 6% на садашњих 20%.

Као једна од мјера штедње планира се и смањење накнада за породилско одсуство које сада износи 67% на 60% просјека посљедње плате.

На крају једноипосатног разговора договорено је да повежемо наше домаћине са Министарством за људска права и избјеглице БиХ, како би остварили сарадњу у реализацији конкретних пројеката.

Први дан посјете завршио је пријемом наше делегације у Амбасади БиХ у Берлину, којем су присуствовали и представници политичких партија из БиХ који су у то вријеме такође боравили у Њемачкој.

Амбасадор БиХ у СР Њемачкој, Њ.е. господин Томислав Лимов, упознао је присутне са особљем, организацијом и радом Амбасаде. Нагласио је да се ради о највећој амбасади БиХ која има завидне резултате у раду и нагласио да је и рад ове амбасаде допринио да СР Њемачка ратификује Споразум о стабилизацији и придруживању БиХ за само три и по мјесеца.

Објаснио је и ситуацију у Њемачкој, као и ниво односа двију земаља и кључне проблеме.

Разговарано је и о питањима остваривања права наших држављана у Њемачкој, као и о регистрацији за предстојеће изборе.

На крају смо замољени да помогнемо у доношењу одлуке о куповини зграде Амбасаде БиХ коју је Влада Њемачке спремна да прода нашој земљи по повољним условима.

Другог дана посјете одржан је састанак са члановима Комисије за породицу, омладину и старије особе Бундестага, које је предводила предсједница Сибил Лауриск, која је истакла да је питање равноправности полова главна тема у раду ове комисије која се третира кроз сегмент рада, запошљавања и образовања, те да у Бундестагу имају и коалициони споразум о темама родне равноправности.

Након представљања наше делегације, нашем домаћину је представљено стање у законодавним и извршним органима власти у БиХ, као и рјешења у Изборном закону

БиХ која не могу гарантовати одговарајућу полну заступљеност кроз систем квота, уз истовремено гласање по отвореним листама.

Упознати смо да у њемачком изборном закону не постоје квоте за жене и мушкарце, али ипак имају 30% жена у Бундестагу, што сматрају недовољним. Сибил Лауриск је навела да је документима њене партије (либерали) прописана квота од 40%, те да мушкарци преко директних мандата имају већину, као и да сматра да би за изборе за Бундестаг било потребно увести квоте за жене и мушкарце.

Кристел Хуме, представница СПД-а, нагласила је да је у њеној странци свако треће мјесто резервисано за жене, те да је једини начин да се постигне равнотежа у Бундестагу – прописивање квота.

Сибил Лауриск је констатовала да је друштво јако само ако су јаке и жене, те да би требало у буџету условити додјелу средстава странкама одговарајућом заступљеношћу полова у законодавним органима власти.

Нермина Заимовић -Узуновић упознала је саговорнице да је у Закону о финансирању политичких партија БиХ уграђена одредба по којој се средства из буџета додјелују парламентарним странкама и у зависности од заступљености жена у парламенту. Замолила је да жене посланици у Бундестагу упуте писмо подршке женама у БиХ за предстојеће опште изборе, те је упутила позив за узвратну посјету.

Сибил Лауриск је исказала задовољство сусретом, захвалила на позиву и обећала да ће са колегиницама настојати да се договори о упућивању писма подршке женама у БиХ за предстојеће изборе, те упитала како се у БиХ рјешавају проблеми у вези с насиљем у породици.

Секретар Комисије упознао је домаћине са значајем који се овом проблему придаје у БиХ, као и о мјерама предвиђеним у Стратегији борбе против насиља у породици, након чега је завршен сусрет.

И на крају наглашавамо да је у припреми и реализовању посјете СР Њемачкој свесрдну помоћ пружило и особље наше амбасаде у Берлину.

Извјештај приредио: Даворин Семеник, секретар Комисије

ШЕФ ДЕЛЕГАЦИЈЕ

Нермина Заимовић-Узуновић